

# モニターツアー「こころ冬」

豪雪の里山妻有郷

十日町チンコロ市と

手描き友禅体験の旅

名物へぎ蕎麦と美人林を

スノーシュー体験！



冬の妻有いち押しはチンコロ市！十日町のへぎ蕎麦とは？  
美人林を雪上トレッキング！

本国アメリカの賞「National Medal of Arts」を受賞したジェームズ・タレル氏の作品「光の館」又は里山現代美術館キナーレを見学！

開催日 平成29年1月15日 日曜日

募集人員 20名 **最少催行人員8名**

申込受付 前日までお申込みできます。

参加費 お一人様 大人6000円 小学生5000円  
名物へぎ蕎麦昼食付  
簡単なアンケートにお答えください。

集合 9時00分 越後湯沢駅西口雪国観光舎（添乗員がご案内します。）



旅行代金に含まれるもの 交通費、昼食代、施設入館見学料、体験料、スノーシュー・ストック・長靴レンタル代、保険料

## 注意事項

- ・長靴はお貸ししますが数に限りがございますので出来ましたらご自分でスノーブーツをご用意ください。
- ・道路状況等により時間、行程が変更になる場合があります。
- ・天災事変等当社の管理できない理由により旅程の実施が困難な場合旅程を変更又は中止する場合があります。



## 行程表

9:14	越後湯沢駅発	集合 雪国観光舎 9:00
9:40	十日町駅着	ほくほく線スノーラビット号で
10:00	チンコロ市へ	車で移動
	光の館又はキナーレ	お好みのチンコロをお買い求めください。
	昼食	見学
	キョロコ(美人林)	十日町へぎ蕎麦
	手描き友禅体験	90分
17:30	越後湯沢駅着	解散



### 旅行条件(抜粋) お申込みの際には旅行条件書をご確認ください。

#### ●募集型企画旅行契約

この旅行は雪国観光舎越後湯沢温泉(以下「当社」という)が企画・実施する旅行であり、この旅行に参加されるお客様は当社と募集型企画旅行契約(以下「旅行契約」という)を締結することになります。また、旅行条件は、下記によるほか、別途旅行条件書、出発前にお渡しする最終日程表と称する確定書面及び当社旅行業約款募集型企画旅行契約の部によります。

#### ●旅行のお申し込み及び契約成立時期

- (1) 所定の申込書に所定の事項を記入し、下記のお申込金を添えてお申し込みください。お申込金は、旅行代金お支払いの際差引させていただきます。
- (2) 電話、郵便、ファクシミリその他の通信手段でお申し込みの場合、当社が予約の承諾の旨通知した翌日から起算して3日以内に申込書の提出と申込金の支払をしていただきます。
- (3) 旅行契約は、当社が契約の締結を承諾し、申込金を受領したときに成立するものとします。
- (4) お申込金(おひとり)おとな 6000円 こども5000円

#### ●旅行代金のお支払い

旅行代金は旅行出発日の前日からさかのぼって3日目にあたる日より前(お申し込みが間際の場合は当社が指定する期日まで)にお支払ください。振込手数料はお客様にご負担下さい。

振込先: 雪国観光舎 越後湯沢温泉 会計 細矢智子 第四銀行 湯沢支店 普通NO.1289488

#### ●取消料

旅行契約成立後、お客様の都合で契約を解除されるときは、次の金額を取消料として申し受けます。

契約解除の日	取消料(お1人様)
旅行開始日の前日から起算してさかのぼって	
1. 4日目にあたる日以前の解除	無料
2. 旅行開始日の8から10日目の解除	旅行代金の20%
3. 旅行開始日の7から2日目の解除	旅行代金の30%
4. 旅行開始日の前日の解除	旅行代金の40%
5. 当日の解除(6を除く)	旅行代金の50%
6. 旅行開始後の解除又は無連絡不参加	旅行代金の100%

#### ●旅行代金に含まれるもの

旅行日程に明示した運送機関の運賃・料金、宿泊費、食事代、及び消費税等諸税。これらの費用は、お客様の都合により一部利用されなくても原則として払い戻しません。(コースに含まれない交通費等の諸費用及び個人的費用は含みません。)

#### ●旅行契約の解除

参加者が最少催行人員に達しなかった時はツアーを中止することがあります。この場合は旅行開始日の前日から起算してさかのぼって4日目に当たる日までに中止のご連絡をいたします。

#### ●国内旅行保険への加入について

ご旅行中、けがをした場合、多額の治療費、移送費がかかることがあります。また、事故の場合、加害者への損害賠償請求や賠償金の回収が大変困難であるのが実情です。これらの治療費、移送費、また死亡・後遺障害等を担保するため、お客様自身で充分な額の国内旅行保険に加入することをお勧めします。詳細については、販売店係員にお問い合わせください。

#### ●事故等の申し出について

旅行中に事故などが生じた場合は、直ちに同行の添乗員・現地係員・運送・宿泊機関等旅行サービス提供機関、又は、お申込店にご通知ください。(もし、通知できない事情がある場合は、その事情がなくなり次第ご通知ください。)

#### ●個人情報の取扱いについて

(1) 当社及び販売店は、旅行申込の際に提出された申込書等に記載された個人情報について、お客様との間の連絡のために利用させていただくほか、お客様がお申し込みいただいた旅行において運送・宿泊機関等の提供するサービスの手配及びそれらのサービスの受領のために手続に必要な範囲内で利用させていただきます。

(2) 当社は、旅行先でのお客様のお買い物等の便宜のため、当社の保有するお客様の個人情報を土産物店に提供することがあります。この場合、お客様の氏名及び搭乘される航空便名等に係る個人情報をあらかじめ電子的方法等で送付することによって提供いたします。なお、これらの個人情報の提供の停止を希望される場合は、お申込店に出発前までにお申し出ください。

#### ●旅行条件・旅行代金の基準

この旅行条件、旅行代金は2014年12月15日現在を基準としています。  
この旅行条件、旅行代金は2014年12月15日現在の有効な運賃・規則を基準として算出しています。

## 【お申込・お問合せ先】

雪国観光舎 越後湯沢温泉

営業時間：09:00～18:00



TEL 025-785-5353 FAX 025-785-6767

E-mail=yoyaku@yuzawaonsen.gr.jp

949-6101 新潟県南魚沼郡湯沢町湯沢 2431-1 <http://www.yuzawaonsen.jp/>

新潟県知事登録旅行業第 2-370 号 総合旅行業務取扱管理者 細矢智子

総合旅行業務取扱管理者とはお客様の旅行を取り扱う営業所での取引責任者です。この旅行の契約に関し担当者からの説明にご不明な点がありましたらご遠慮なく上記総合旅行業務取扱管理者にご質問ください。